



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Pour publication immédiate : 24 septembre 2013

**LE GOUVERNEUR CUOMO ANNONCE UNE SUBVENTION DE 6,7 MILLIONS DE DOLLARS POUR AIDER
LES ETUDIANTS AUX FAIBLES REVENUS A FREQUENTER L'UNIVERSITE**

Le Gouverneur de l'État de New York M. Andrew M. Cuomo a annoncé aujourd'hui une subvention fédérale de 6,7 millions de dollars pour les difficultés de l'accès à l'université (College Access Challenge Grant)(CACG), accordée à l'Etat de New York pour accroître l'inscription à l'université et la poursuite d'études des étudiants aux faibles revenus de l'ensemble de l'Etat.

« L'Etat de New York continue de fournir une assistance et un accompagnement cruciaux pour aider les étudiants aux faibles revenus à entrer à l'université et leur offrir de plus grandes opportunités pour leur avenir », a déclaré le Gouverneur Cuomo. « Au cours des cinq dernières années, ce financement a permis d'assurer que le rêve de l'enseignement supérieur est accessible à tous les étudiants de l'Etat de New York, et je remercie nos partenaires du gouvernement fédéral pour cet important investissement pour nos étudiants et leurs familles. »

Il s'agit de la cinquième subvention fédérale CACG, qui est accordée de manière compétitive par le Département américain de l'Education. La Société des services de l'enseignement supérieur de l'Etat de New York (Higher Education Services Corporation) (HESC), qui a concouru avec succès pour quatre subventions CACG précédentes de l'Etat de New York totalisant 29 millions de dollars, administrera à nouveau la nouvelle subvention. Au cours des deux dernières années scolaires, les fonds ont permis de fournir des services à plus de 124 000 New Yorkais.

« Il est important que nous puissions créer des opportunités d'enseignement supérieur pour que chaque enfant puisse envisager l'université comme une possibilité qui lui est offerte », a déclaré Elsa Magee, Président par interim de HESC. « Ce nouveau financement CACG permettra à HESC de continuer à offrir des services destinés aux étudiants aux faibles revenus, sous-représentés et/ou à risque principalement dans les communautés urbaines et rurales. »

Les services financés par le programme CACG de l'Etat de New York ont un impact direct sur les étudiants qui sont traditionnellement ou historiquement sous-représentés à l'université et sur les campus universitaires. Des études ont montré qu'un tel groupe - des jeunes qui ont été placés en famille d'accueil - ont un taux de réussite universitaire de seulement 2 à 5 pour cent. Depuis 2010, le

French

programme Youth Ambassador (Ambassadeurs de la jeunesse) du Bureau des services à l'enfance et aux familles de l'Etat de New York, financé via la subvention CACG, a permis d'améliorer avec succès les taux d'entrée à l'université des jeunes de l'Etat en familles d'accueil. Les ambassadeurs de la jeunesse, tous des jeunes qui ont été auparavant placés en famille d'accueil et qui fréquentent actuellement l'université ou ont terminé leurs études universitaires, sont sélectionnés pour représenter l'une des 6 régions de l'Etat, fournir un accompagnement et sensibiliser les jeunes actuellement en famille d'accueil pour les aider à surmonter les obstacles à leur réussite scolaire.

« Devenir ambassadeur de la jeunesse a contribué à mon développement personnel et m'a donné l'occasion d'aider des centaines d'autres jeunes, comme moi, qui croient en leur capacité à surmonter toutes les difficultés qu'ils rencontrent ou rencontreront en accomplissant le voyage de la vie », a déclaré Raven Profit, un Ambassadeur de la jeunesse pour la région d'Albany et Senior à l'Université d'Albany.

Comme cela a été le cas avec les subventions CACG au cours des cinq dernières années, HESC continuera à distribuer la plupart des fonds de subvention via une procédure compétitive à l'échelle de l'Etat aux écoles, organismes à but non lucratif, et organisations communautaires, qui travaillent directement avec les populations à risque et les populations qui sont traditionnellement sous-desservies.

HESC sera partenaire des entités qui offrent des stratégies et des activités complètes et coordonnées portant sur :

- des services axés sur les questions d'accès, de services académiques, de maintien et de ré-inscription pour les populations à risque qui sont déjà en-dehors du système éducatif de la maternelle à la terminale ;
- des services de mentorat, de soutien scolaire et services correctifs pour les élèves aux faibles revenus de collège et lycée ;
- le développement de la sensibilisation sur les critères d'admission à l'université, les frais de scolarité, l'accessibilité financière, et la compréhension des aides fédérales, de l'Etat et institutionnelles disponibles ;
- l'assistance directe et ciblée auprès des étudiants aux faibles revenus et leurs familles pour effectuer les demandes d'aide financière fédérale, FAFSA ; et
- des services de perfectionnement professionnel pour les conseillers de collège et lycée, les conseillers d'admission et les professionnels de l'aide financière pour les aider à mieux répondre aux besoins des étudiants traditionnellement sous-représentés et de leurs familles en matière d'éducation.

En tant que chef de file national de l'enseignement supérieur, l'Etat de New York est la destination de choix des étudiants de première année au niveau de la nation et offre 1 milliard de dollars par an de subventions basées sur le besoin via le programme d'aide aux frais de scolarité de l'Etat.

Des informations sur les bénéficiaires précédents des subventions CACG, des boursiers et leurs projets peuvent être consultées sur le site web [HESC.ny.gov](https://www.hesc.ny.gov).

###

Des informations supplémentaires sont disponibles sur www.governor.ny.gov
Etat de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418